Elecciones serán un paso fundamental para el país

Estamos convencidos que las elecciones son el paso fundamental para que el pueblo salvadoreño manifieste realmente su voluntad en la actual crisis, afirmó ayer en su visita al Consejo Central de Elecciones el canciller de Venezuela, Dr. José Alberto Zambrano Velasco.

Relacionó el Dr. Zambrano Velasco cómo por los años 60 Venezuela atravesó una etapa convulsiva en la que la violencia trató de destruir el régimen democrático que el país quería darse y las elecciones de aquel momento fueron el mentís más absoluto y la derrota más terminante que haya sufrido la violencia y el intento de impedir la democratización de Venezuela por parte de fuerzas que así lo intentaban.

Reafirmó el canciller, Dr. José Alberto Zambrano Velasco, que Venezuela respeta profundamente el principio de no intervención y que tan sólo aspira a que sean los propios salvadoreños los que soberana y libremente por vía electoral encuentren el camino que les conduzca a la democracia, para que puedan tener una oportunidad de mejor vida, de libertad y paz.

Luego de una entrevista a puerta cerrada con el presidente del CCE, Dr. Jorge Bustamante, del miembro propietario, Ing. Ramón Ernesto Rodríguez y del suplente, Dr. Luis Alberto Aparicio, expresó que había tenido una ocasión magnífica para manifestr al presidente del CCE, Dr. Bustamante, el respaldo político que da el gobierno y pueblo de Venezuela a la salida electo-

Pasa a la página 22

SALUDO. Salud Pública y Asistencia Social agasajó a todos sus empleados de las distintas dependencias. La Fiesta de Navidad y Año Nuevo fue presidida y ofrecida por el Dr. José Ramón Avalos Navarrete, miembro de la Junta de Gobierno y Encargado del despacho. Momentos en que saluda al Sr. Jorge Aguirre del personal de servicios.

Fijan 1o. de febrero para inicio de clases

A partir del primero de febrero, tentativamente, dará inicio el año escolar, informó el director general de Educación Básica, Prof. Roberto Serrano.

Manifestó que la matrícula se hará del 18 al 23, ambas fechas inclusive, pero solamente por las tardes, ya que por las mañanas desde el 11 del presente mes, se estará ofreciendo una orientación amplia a los maestros, sobre los programas a desarrollarse en el presente año, afirmó. Esta actividad será por medio de TV Educativa.

Del 24 al 29, el profesorado deberá preparar sus registros y actividades de cada una de las funciones de los centros educativos,

Pasa a la página 46

Llamado al país a analizar elecciones

Una exhortación a la ciudadanía salvadoreña a que reflexione sobre los alcances de las próximas elecciones de Asamblea Constituyente para el próximo 28 de marzo, hizo ayer la ANEP.

El comunicado expresa que: "La Asociación Nacional de la Empresa Privada, ANEP como miembro de la Alianza Productiva, fue del criterio desde hace mucho tiempo, de que el camino de las elecciones era el más apropiado para recobrar la normalidad en nuestro país.

Los voceros de la Asociación dijeron que el electorado nacional debe tener bien presente que las elecciones no serán para elegir a un presidente de la República, sino diputados, o sean representantes del pueblo, para formar la Asamblea Constituyente.

Sin embargo, dijeron que precisamente por eso, es que dichas elecciones tienen una mayor trascendencia que si fueran solamente para elegir a un presidente, porque la Constituyente será en esos momentos depositaria plena de todos los poderes soberanos que son exclusivos del pueblo. En tal condición, los diputados que la integren tendrán facultad para aprobar la nueva Constitución Política que regirá en adelante el ordenamiento jurídico de nuestra República.

ANEP llama la atención al hecho importante de que el modelo y contenido de esa nueva Carta Magna que se ha anunciado será de la inspiración y contenido ideológico, indudablemente, de acuerdo con el pensamiento y filiación de la mayoría de los diputados de la Constituyente.

O sea, que si esa mayoría es de ideas republicanas y democráticas, así será el contenido de la Constitución: si llegara a ser lo contrario, los salvadoreños estaríamos en peligro de perder nuestra li-

Pasa a la página 22

CLAT da respaldo a próximas elecciones

La Central Latinoamericana de Trabajadores — CLAT— está convencida que solución para los problemas de El Salvador, es la solución política, democrática, popular, sin intervenciones extranjeras, manifestó ayer en conferencia de prensa en el Hotel Presidente, Emilio Máspero, de esa agrupación continental.

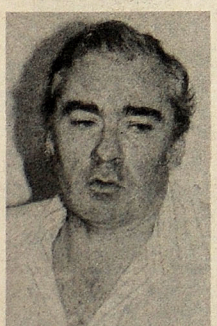
Explicó Máspero, secretario general de CLAT, que ellos acompañan al canciller de Venezuela y están aquí en El Salvador porque entienden que estos 3 meses que vienen son muy importantes para El Salvador, Centro América y toda América Latina.

Sabemos, afirmó, que se ha convocado aquí a elecciones de Asamblea Constituyente, también sabemos que las elecciones nunca en ninguna parte resuelven por arte de magia los problemas que se han venido acumulando en nuestros países, pero cuando las elecciones se realizan en condiciones de libertad y de plena participación del pueblo, las elecciones significan el inicio de un camino político, democrático que abre la posibilidad a que el pueblo se organice y participe como un sujeto fundamental y decisivo del proceso social.

Estas elecciones deben ser aprovechadas a fondo por el pueblo salvadoreño para hacer conocer su voluntad y demostrar que el país puede encontrar un camino de solución que no es la violencia de la extrema izquierda, ni la violencia de la extrema derecha.

La experiencia en América Latina nos ha demostrado al movimiento trabajador que la violencia siempre termina dominando al pueblo e imponiendo dictaduras que perjudican en la práctica los intereses, valores, la dignidad, los derechos. En esta oportunidad queremos expresar al pueblo salvadoreño que no está solo, les acompaña la solidaridad de una importante

Pasa a la página 46



FASE CULMINANTE. Del proceso electoral salvadoreño depende la paz y democracia de América, dijo ayer el secretario general de CLAT, Emilio Máspero.

Fuertes pérdidas en incendio de negocios, ayer

Fuertes pérdidas dejó un incendio ocurrido ayer a las tres de la tarde, en uno de los negocios que fue consumido por las llamas, sobre la 2a. Calle Oriente de esta capital.

Unidades del Cuerpo de Bomberos Nacionales se hicieron presentes al lugar del incendio, para sofocarlo y evitar se propagara a otros centros comerciales.

Las autoridades presentes informaron que el siniestro se debió a un corto circuito en una cocina eléctrica.

Entre los negocios incendiados están el Restaurante Típico "Guanabambú", una bodega del almacén Sagrera y una venta de muebles.

Las pérdidas se conocerán hasta que los propietarios hagan sus valúos.

También se hicieron presentes miembros de la Cruz Roja Salvadoreña, Cruz Verde y otras entidades de servicio social.

Plan de alfabetización en San Miguel

Diez comunidades de San Miguel participan en programas de aprendizaje y alfabetización, con la cooperación de la Dirección de Desarrollo Comunal, informa el Ministerio del Interior.

Mediante el programa de Ayuda Alimentaria Comunal de Emergencia, se llevó a cabo recientemente en la Casa de la Cultura, una "Feria de Manualidades y Exposición de Fotografías", se indicó.

La mencionada exposición comprendió trabajos elaborados por residentes de las comunidades participantes, para que se conozca el proceso de trabajo realizado.

El programa también

Pasa a la página 20

VISITA DE CORTESIA. El Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela, doctor José Alberto Zambrano Velasco, fue recibido en el Salón de Honor de Casa Presidencial, por el presidente de la Junta Revolucionaria de Gobierno, Ing. José Napoleón Duarte. Se expresaron cordiales saludos.

Descentralizarán ISTA a tres zonas del país

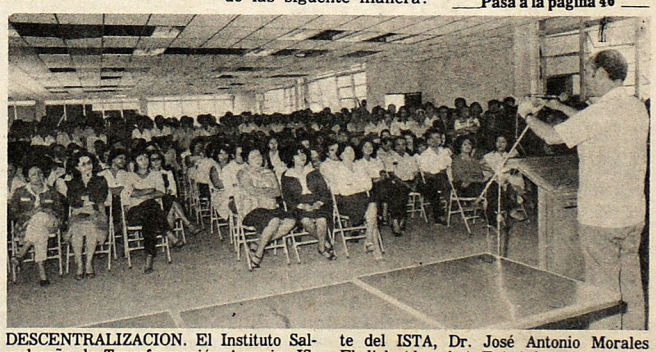
Será descentralizado el Instituto Salvadoreño de Transformación Agraria, ISTA, y los empleados serán desplazados a tres zonas regionales para atender las áreas agrícolas del país este año.

Así fue informado ayer, en el ISTA, por parte de la Oficina de Comunicaciones de ese organismo. El señor Jorge Zepeda, vocero, señaló ayer que el personal del ISTA trabajará en los próximos días, de las siguente manera: a) Zona Occidental, b) Zona Central y c) Zona Paracentral, y d) Zona Oriental.

El ISTA de esta manera, se va a regionalizar, y por ellos se trabaja con el objetivo de que cada uno de estos organismos, sea autónomo.

En de la zona Occidental, comprende: Santa Ana, Ahuachapán y Sonsonate; el de la Zona Central, San Salvador, Chalatenango, y La Liber-

Pasa a la página 46



DESCENTRALIZACION. El Instituto Salvadoreño de Transformación Agraria, ISTA, será descentralizado, y se trabajará este año en todo el país, en cuatro zonas regionales. El personal de esa institución, recibe las indicaciones, de parte del presidente del ISTA, Dr. José Antonio Morales Ehrlich, (derecha). Existirán próximamente, cuatro centros de trabajo del ISTA, el Occidental, el Central, el Paracentral y el Oriental, y trabajarán en forma autónoma.